Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art

Band: 47 (1960)

Heft: 7: Architektur und Geschäft

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

bauen -

dann



Raff- und Rollstoren solomatic

Aluminiumrolladen alu-color

Holz- und Stahlblechrolladen





Kipp- und Schwenktore

Sonnenstoren/Stoffrouleaux

Roll- und Scherengitter

Jalousieladen





Verdunkelungsanlagen

Trennwände holoplast

Unsere Lieferungen für:

Torre Velasca, Milano: 1000 Stück Rollstoren SOLOMATIC Pirelli-Hochhaus, Milano: 2000 Stück Raffstoren «S 40»

Warenhaus Oscar Weber, Arbon: Mobile Trennwände Holoplast Nestlé-Verwaltungsgebäude, Vevey: Stahlplatten-Rolladen

Griesser AG

Aadorf

Basel

Lausanne

052 4 7112

061 34 63 63

021 26 18 40

St. Gallen

Bern

031 22642

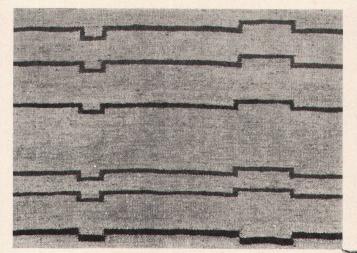
071 2314 76 Luzern

Zürich

Genève 022 33 82 04

041 27242

051 237398

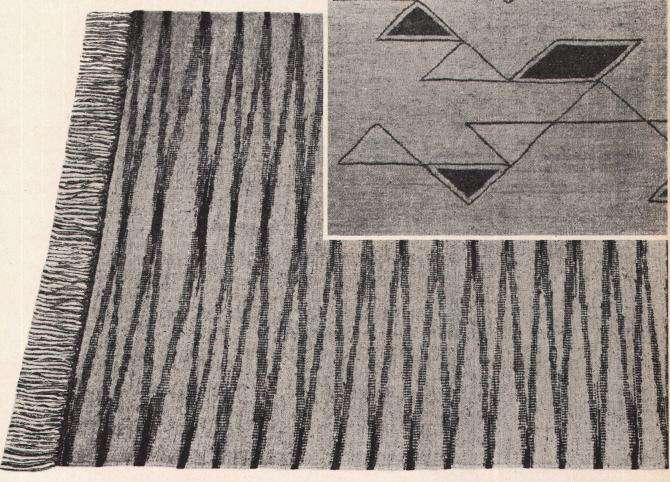


HELUAN

der Teppich für Sie

Dieser hervorragende Handwebteppich entspricht so richtig der heutigen Auffassung der Raumgestaltung. Muster und Farben sind von starker persönlicher Prägung; deshalb fühlen sich Menschen, die das Eigenartige und Charaktervolle lieben, zum HELUAN hingezogen. Seine ausserordentliche Strapazierfähigkeit verdankt dieser Teppich dem auserlesenen Wollmaterial, welches von Hand gesponnen und von Hand satt verwoben auch stärkster Beanspruchung stand hält.

Der HELUAN ist Gebrauchsteppich und Schmuckteppich zugleich... und wer ihn besitzt ist stolz darauf.



Marke und Muster geschützt

Schuster

Wenn Sie den HELUAN kennen lernen möchten, so besuchen Sie uns doch ganz ungeniert. Eine grosse Kollektion exklusiver Muster liegt immer zur Ansicht bereit.

> Preisbeispiel: HELUAN 200 x 300 cm Fr. 585 .-Jede beliebige Grösse fertigen wir für Sie an

Paul Matzinger

Sandreuter & Co. AG. Marktplatz

Max König SWB

Schaffhausen Binder & Co.

Winterthur

Binder & Co.

Steinenberg 5

Tel. (061) 22 78 45 Tel. (061) 22 38 60

Herrengasse 30 Tel. (031) 90078

Tel. (052) 26523

Zürich, Bahnhofstr. 18. Tel. 23 76 03 / St. Gallen, Multerg. 14. Tel. 22 15 01

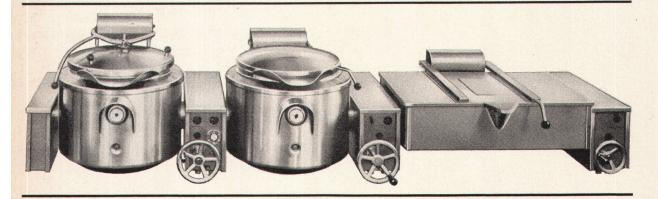
Vordergasse 67 Tel. (053) 5 42 31 Steiggasse 2



futura Büromöbel für neuzeitliche Direktionsbüros und Konferenzräume

Ausstellung und Verkauf bei 30 offiziellen Vertretungen. Bezugsquellennachweis durch die Fabrikanten: Girsberger Co Stuhl- und Tischfabrik Bützberg/BE Aebi & Cie Möbelfabrik Huttwil/BE





Leistungssteigerung in der Grossküche



Elcalor AG, Aarau Tel. 064/23691

..trotz Personalmangel. Eine Lösung dieses wichtigen Wirtschaftsfaktors ist die Rationalisierung des Betriebes. Dazu gehören in erster Linie leistungsfähige Anlagen. Wir helfen Ihnen, die viel-fältigen Probleme, die sich bei der Neueinrichtung oder Modernisierung einer Grossküche stellen, wirtschaftlich und rationell zu lösen. Die Spezialabteilung unseres Beratungsdienstes steht Ihnen für die Neueinrichtung oder Modernisierung Ihrer Küche kostenlos zur Verfügung. Setzen Sie sich rechtzeitig mit unseren Fachleuten in Verbindung und profitieren Sie von ihrer langjährigen Erfahrung. Schreiben oder telefonieren Sie uns - wir werden Sie unverbindlich beraten.

heizzentrale II flughafen kloten



LANGENTHAL

Wählen Sie Langenthal-Gobelins — Gewebe von zeitloser Schönheit!



MÖSSINGER SRV



Gartenmann-Produkte interessante Neuheiten

Aus unserem Programm:
DEKORATrockenstuck-Platten

VIA REGGIO

(links) gediegen moderne DEKORA-Platte, z.B. verwendet Tea-Room in Arosa.

ISCHIA

(oben) das sog. Bienenwaben-Muster verwendet in Hotelbar, Gstaad

PONTIPIANO

(rechts) lässt sich mit ECHOSTOP-Platte gut als Schallschluck oder Ventilationsplatte verwenden.

MODERATO

(unten) ein DEKORA-Muster unter vielen, zeugt von der Vielfalt der DEKORA-Platten.

MODELIKIO

Plattenformate 625 / 625 mm Verlangen Sie unsere Spezialprospekte über die gebräuchlichsten DEKORA-Muster, sowie die verschiedenen Montage-Systeme für normale und demontable Decken.

C.Gartenmann & Cie A G

GARTENMANN ISOLATIONEN

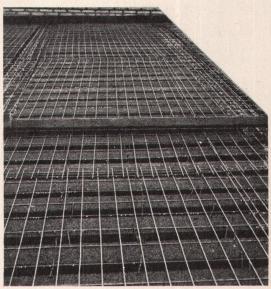
Bern Basel Zürich Genève

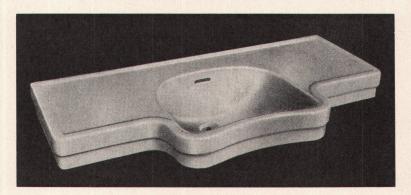
LEICHTE DECKEN

ermöglichen grosse Spannweiten. Und wenn Sie noch höchste Anforderungen an deren Isolierfähigkeit stellen, wenn eine Strahlungsheizung gut abstrahlen soll, dann gibt es nur eines: die fugensichere Korkisolierdecke System Baukork. Viele Tausende von Quadratmetern haben sich bewährt, gut rechnende Architekten haben sie gewählt.

Fragen Sie die Spezialisten mit grosser, praktischer Erfahrung.

Verkautsbüro Zürich, Gotthardstr. 61, Tel. 051/238012 - Werk in Steinhausen/Zug





HUB 290 DIANA Waschtisch aus Vitreous

mit beidseitigen Abstellflächen, mit 2 emaillierten Gußkonsolen, Armaturen-Kombinationen nach Wahl, Größe: 108 × 55 cm

Die beidseitigen Abstellflächen dieses Waschtisches werden beim Gebrauch unentbehrlich

DIANA ist auch farbig lieferbar

HANS U. BOSSHARD

Zürich, Manessestraße 170, Telephon 051 / 23 87 83

ZÜRICH/LUGANO

Lugano, Via Ginevra 2, Telephon 091/20505



Das Sanitär-Haus mit alter Tradition und neuen Ausstellungsräumen



Celler

Alfons Keller

Blechschlosserei und Leichtmetallbau

St. Gallen, St. Jakob-Straße 11

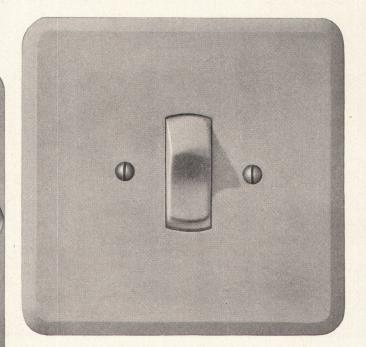
Tel. (071) 248233



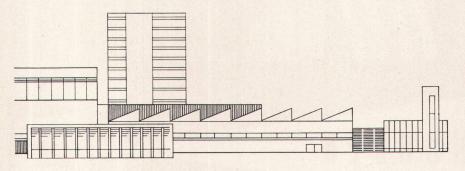
Verschiedene unserer Modelle wurden mit der Anerkennungsurkunde «Die gute Form» ausgezeichnet.

Unser Prinzip: Stete Auswertung des technischen Fortschrittes zur Hochhaltung der Qualität und Entwicklung der guten Form

Ein Ergebnis: Der geräuscharme, mit Silberkontakten ausgerüstete Feller»-Kippbalkenschalter, von ungewöhnlich langer Lebensdauer



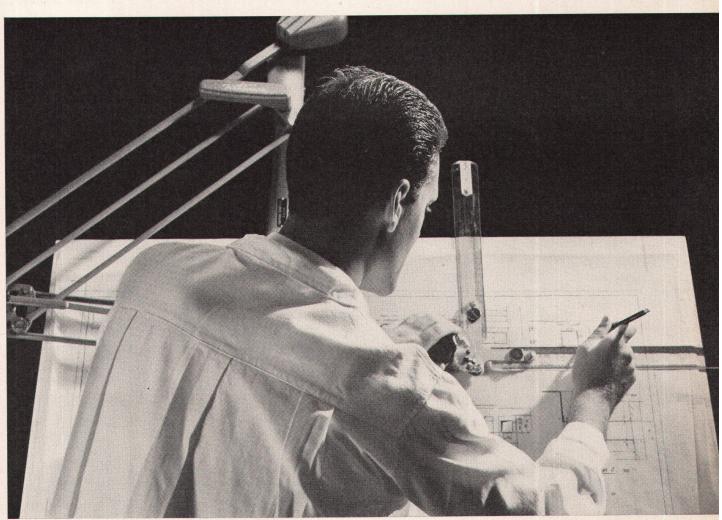
Adolf Feller AG Horgen



Bauen Sie demnächst?

Ob es sich um ein Grossobjekt oder Einfamilienhaus handelt - Heizung -Ölfeuerung - Warmwasserbereitung -Lüftungs- oder Klimaanlage bleiben immer das Problem Nr 1. Mit diesen Installationen steigt und fällt der Wert eines Hauses. In den letzten Jahren ist das Planen und Bauen guter Komfortanlagen zur Wissenschaft geworden, darum sollte man sich im Stadium der Planung, «wenn noch alles möglich ist», von einem Fachmann beraten lassen. Wir orientieren Sie auch über unser gut durchkonstruiertes Deckensystem kombiniert mit Fussbodentemperierung. Wir übernehmen volle Garantie für sicheres und rationelles Funktionieren der erstellten Anlage. Pfiffner hilft Ihnen mit seinen erfahrenen Fachleuten Bau- und Betriebskosten sparen.

Tel. (051) 520633 oder (042) 42497



Karl Moor Reklameberater

Pfiffner

Eigene technische Büros, Schlosserei und Spenglerei. Pfiffner plant auch Ihre Heizung und Lüftung zweckmässig.



 Zürich
 Tel. (051)
 23 63 82

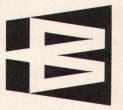
 Luzern
 Tel. (041)
 6 37 75

 Chur
 Tel. (081)
 2 17 51

 Lausanne
 Tel. (091)
 26 32 01

 Lugano
 Tel. (091)
 2 09 05

W. BAUMANN HORGEN



Kipptore / Lamellenstoren / Stoffstoren / Jalousieladen / Rolladen

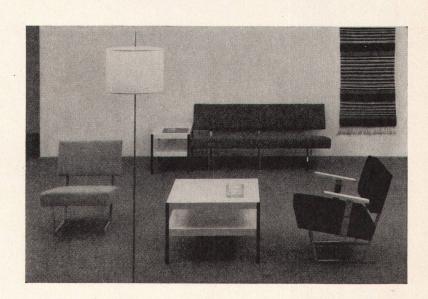
Horgen (051) 92 40 57

Sitzgruppe Entwurf Peter Staiger Teetisch und Anstelltisch in Ahorn schwarz lackiertes Winkeleisen Sitzmöbel Gestell Stahlrohr verchromt Armlehnen Ahorn Polster Stoffbezug

Teetisch Fr. 180.— Anstelltisch Fr. 160.— Polsterbank inkl. Stoff Fr. 635.— Fauteuil inkl. Stoff Fr. 288.—

Keller+Bard Basel

Möbel und Innenausbau Laden Bäumleingasse 22 Basel Tel. 061 24 96 89 eigene Möbelwerkstätten





Kera-Werke AG. Laufenburg/AG



Sanitäre Apparate

elegant und formschön, in jeder Ausführung: weiss und farbig: moderne Küchenkombinationen, vollautomatische Waschmaschinen UNIMATIC-Favorite und ADORA-Diva.

DECO AG

Sanitäre Apparate Küsnacht-ZH Telefon 051/900288



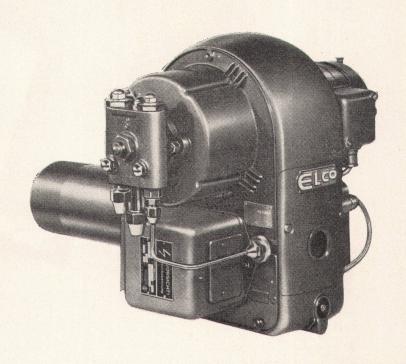


Elco-Oelfeuerungen werden überall dort gewünscht und mit bestem Erfolg eingebaut, wo Wert auf eine absolut zuverlässige und sparsame Wärmequelle gelegt wird.

Ein gut ausgebauter Servicedienst garantiert Ihnen beste Bedienung.

ELCO-OELFEUERUNGEN AG, ZÜRICH

Militärstraße 76, Telephon (051) 25 07 51



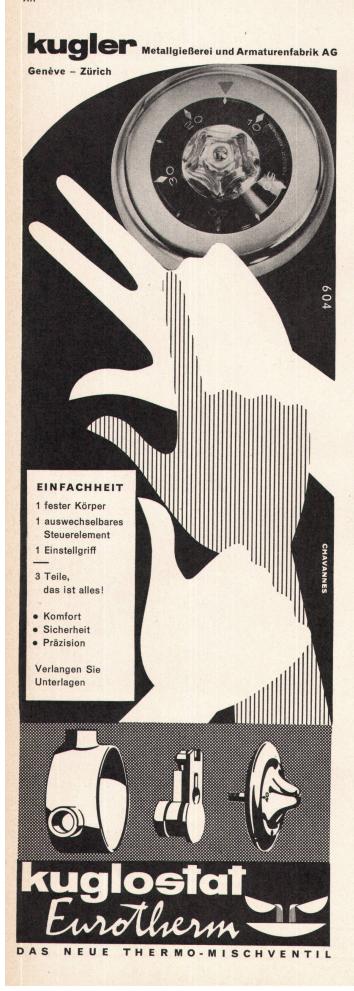


Durch die Sonnenbrille gesehen

ist blendende Lichtfülle schöner, lieblicher zu betrachten. Und wenn Sie sich an Stelle dieser Sonnenbrille **Schenker-Lamellenstoren** denken, sind Sie von deren Wirkung ebenso angenehm überrascht: Zu grelles Sonnenlicht wird auf raffinierte Weise aufgefangen! Je nach Stellung der leicht verstellbaren Lamellen wird nur gerade so viel Licht Eintritt in Zimmer und Räume gewährt, als Sie es wünschen. In wunderbarer Art schonen Sie Vorhänge, Teppiche, Möbel und Pflanzen vor dem bekannten «Abschießen» und zaubern eine angenehme, wohnliche Atmosphäre herbei. Ganz geschlossen, schützen sie vor Regen und Wind. Lassen Sie sich von uns als Spezialisten auf dem Gebiete sämtlicher Storenbau-Probleme fachkundig beraten.

EMIL SCHENKER AG, SCHÖNENWERD

Schenker Foren



LICHT ISTUNSERE STARKE

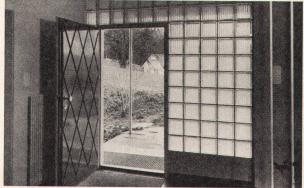
Fluoreszenz-Leuchten – von ALUMAG



(C) ALUMAG

Aluminium — Licht AG Industrie für technische Beleuchtung Uraniastr. 16, Zürich Tel. (051) 23 77 33

Moderner bauen mit Glas-Bausteinen!



Neue Effekte, neue Vorteile lassen sich erzielen durch Glasbausteine.

Für Eingangspartien, Außenwände, Innenausbau, Oberlichter. Auf die Dauer billiger, weil wetterfest, keiner Abnützung ausgesetzt, keine Unterhaltskosten, leicht zu reinigen.

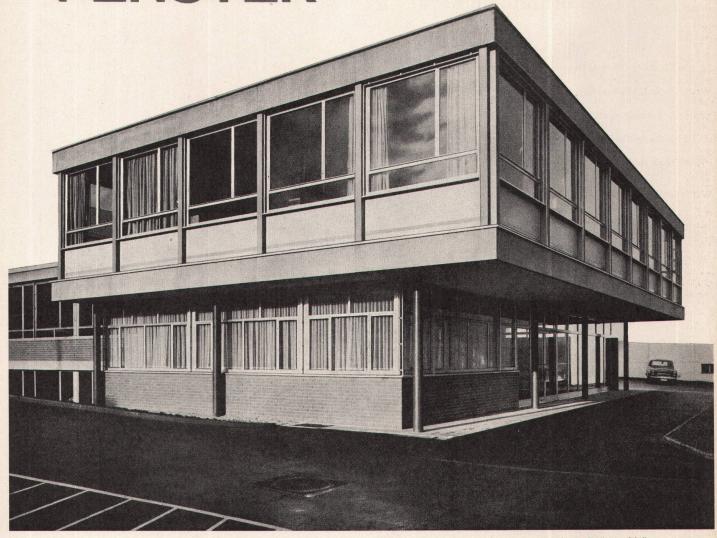
Verlangen Sie Prospekt, Beratung, Berechnungen und Vorschläge durch das



Spezial-Unternehmen für Glas-Betonbau Schneider, Semadeni + Frauenknecht Zürich 4, Feldstr. 111, Tel. 051/27 45 63

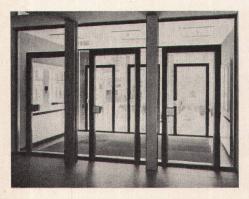
Ständige Ausstellung: Schweizer Baumusterzentrale Zürich

GLISSA LEICHTMETALL FENSTER

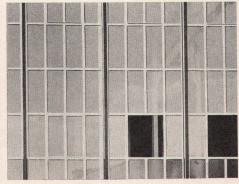


Modernes GLISSA-Bauprofil-Programm Konstruktionen für höchste Ansprüche

Bürogebäude der Radiatorenfabrik Gebr. Zehnder AG, Gränichen H. Hauri, dipl. Arch. ETH, Reinach AG



Schaufenster-Anlagen Türen — Portale



Leichtmetall-Fenster und Fassadenbau





Leichtmetallprofile K=2,25-2,5

Brunnenfiguren

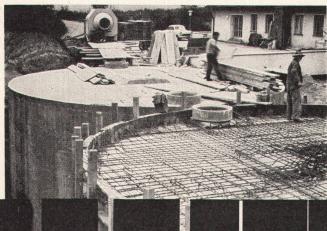
... ein Bijou in Ihrem Garten! Sei es nun ein Wasserspiel, Wasserspeier oder Brunnenauslauf, immer werden Sie begeistert sein und Erholung finden durch das beruhigende Plätschern des Wassers.

Wir beraten Sie gerne!



J. & R. Gunzenhauser AG Armaturenfabrik Sissach Telephon 061/851471

Der Betontank System «Schneider» ist für die Lagerung von Heiz-, Dieselöl und Benzin vorteilhafter, weil wirtschaftlicher. Kein Rosten, keine Unterhaltskosten, keine Transportschwierigkeiten, unbeschränkte Haltbarkeit. Jegliche Tankform in allen Größen sofort ausführbar. Keller-Einbautanks auch für bestehende Bauten. – Bitte verlangen Sie unsern Spezialprospekt.



tankbau

g schneider zürich



Frohburgstraße 186 Tel. 051 26 35 05

Für alle 1000 Fassadenelemente bei Nestlé S.A. in Vevey wurde das pat.

System Koller

verwendet.

Architekt: Prof. Jean Tschumi, Lausanne Bauleitung: Willi Bühlmann, Architekt Komplett isolierte Wendeflügelfenster von 185 cm Breite und 260 cm Höhe. Flügel mit drei hermetisch dichtenden Anschlägen.

Grinatal-Spezialbrüstungen isoliert, für den Einbau von Air-Condition-, Elektround Telephonleitungen.

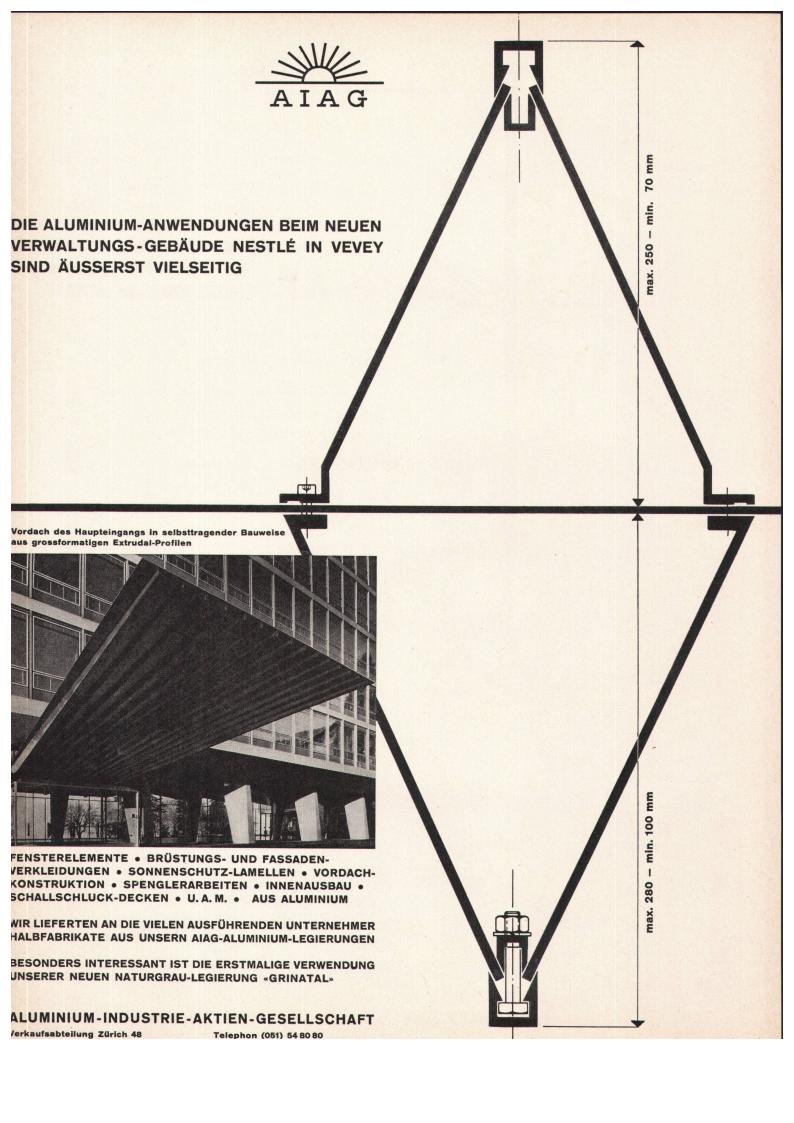
Lamellenstoren zwischen den Scheiben, mit automatisch regulierbarem Fallmechanismus.

Aluminium-Brise-Soleil
Ausladung horizontal 120 cm, vertikal 25 cm.

Konstruktion und Leitung Metallbau Koller AG, Basel

Gemeinschaftsarbeit nach System Koller durch Metallbau Koller AG, Basel Geilinger & Co., Winterthur Jul. Hädrich & Co., Zürich Gebr. Tuchschmid AG, Frauenfeld Hartmann & Co. AG, Biel







Asbestzement Eternit

rostet nie

Ein Inserat der ETERNIT AG, Niederurnen

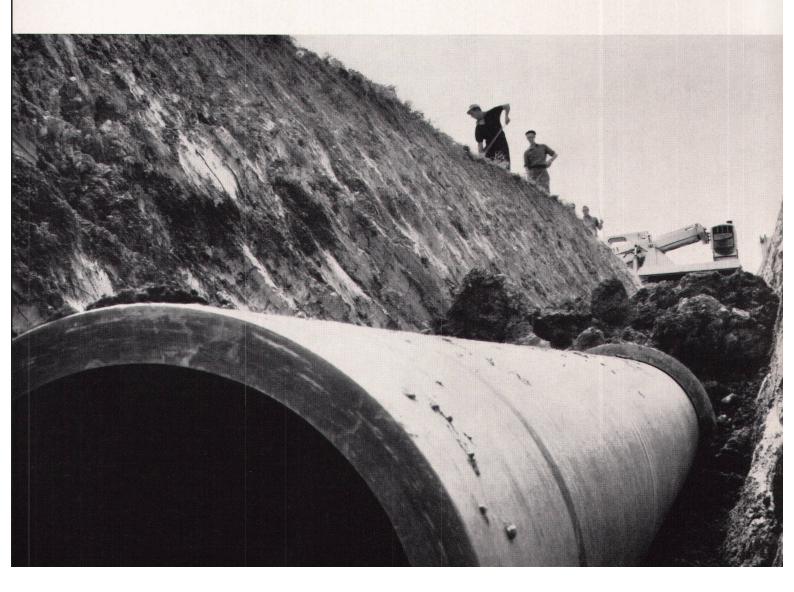
Eternit - Asbestzement-Rohre für Druckleitungen und Hausinstallationen können wegen ihrer nichtmetallischen Zusammensetzung nie rosten. Zerstörung von außen her ist unmöglich,
schädliche Verkrustung der Rohrinnenwandungen tritt nicht auf.
Eternit-Simse verhindern Roststreifen an Fassaden. Eine
Eternit-Dachhaut und Eternit-Fassadenverkleidungen leiden

Asbestzement Eternit -

nicht durch Korrosion.

ein moderner Baustoff mit verblüffenden Eigenschaften!

«ETERNIT»-Druckrohre, 500 mm ϕ , der Gruppenwasserversorgung Zürcher Oberland. Auch wenn das Wasser lange in der Leitung bleibt, nimmt es keinerlei Geschmack an.



Tettovinul

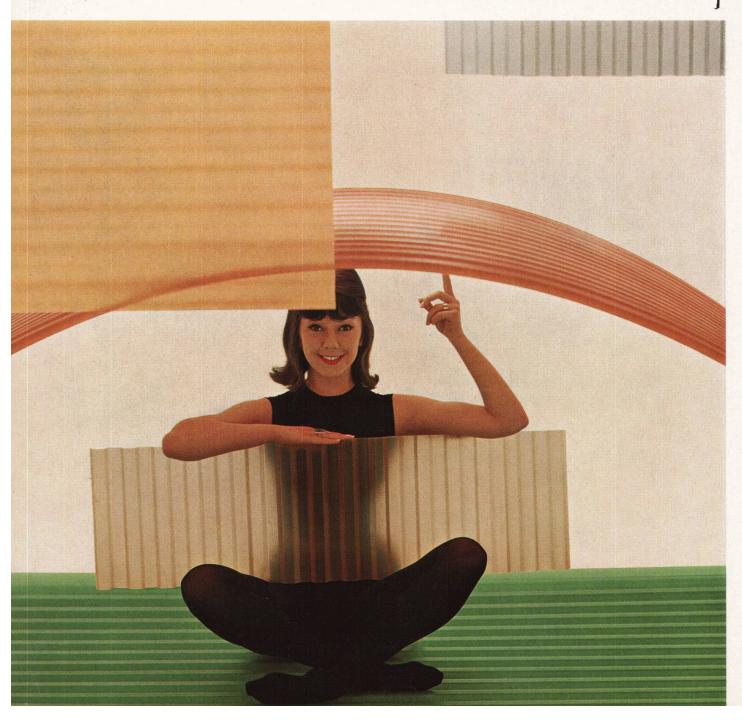
NEU:

Eine PVC
Wellplatte aus
Giubiasco

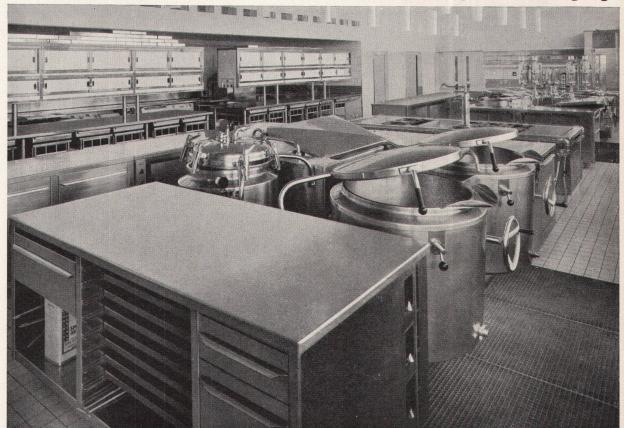
Die Linoleum AG., Giubiasco hat ihren Linoleum- und Colovinyl-Werken eine neue Fabrik für **Tettovinyl** angegliedert. **Tettovinyl** ist eine reine homogene Hart-PVC-Wellplatte: **wetter- und korrosionsbeständig, hagelfest, brennt nicht** (schwer entflammbar, erlischt bei Entzug der Flamme). **Tettovinyl** lässt sich schneiden, sägen, bohren, nageln und schweissen. Bombierte Dächer können durch Kabelzug ohne Verschraubung montiert werden. **Tettovinyl** ist lichtdurchlässig oder opak in je 5 Farben und in verschiedenen Wellungen lieferbar, unter denen die Profilierung «grec» eine interessante Neuheit darstellt. **Tettovinyl** bietet preislich bedeutende Vorteile, es kostet pro m² Fr. 19.— opak; Fr. 20.— lichtdurchlässig.

Giubiasco-Tettovinyl für alle Arten Industriebedachungen, Trennwände, Balkonverkleidungen u. a. m.

Auskünfte durch die Linoleum AG., Giubiasco / TI, Tel. 092 5 12 71 oder durch die Beratungsstelle in Zürich, Tel. 051 25 02 22



Therma hilft Ihnen bei der Planung neuer, bei der Modernisierung bestehender Küchenanlagen. Sie besitzt auf diesem Gebiet eine über 30jährige, reiche Erfahrung und stellt Ihnen für Projektbearbeitungen und Kostenberechnungen jederzeit und unverbindlich ihre Spezialisten für Grossküchenanlagen zur Verfügung.



Grossküchenanlage im Klubhaus der Schweizerischen Rückversicherungs-Gesellschaft Zürich

Thermafabriziert: Kochherde, Kippkessel, Kippbratpfannen, Brat- und Backöfen, Patisserieöfen, Kochschränke, Grill, Salamander, Wärmeschränke, Bains-Marie, Plongen, Kaffeemaschinen, Kühlschränke, komplette Kühlanlagen

Therma AG Schwanden GL Büros in Zürich, Bern, Basel, Lausanne, Genf





Für ein Unternehmen mit so weltweiten Beziehungen, wie sie das Haus Nestlé pflegt, spielt der rasche und zuverlässige Nachrichten-Austausch eine massgebende Rolle.

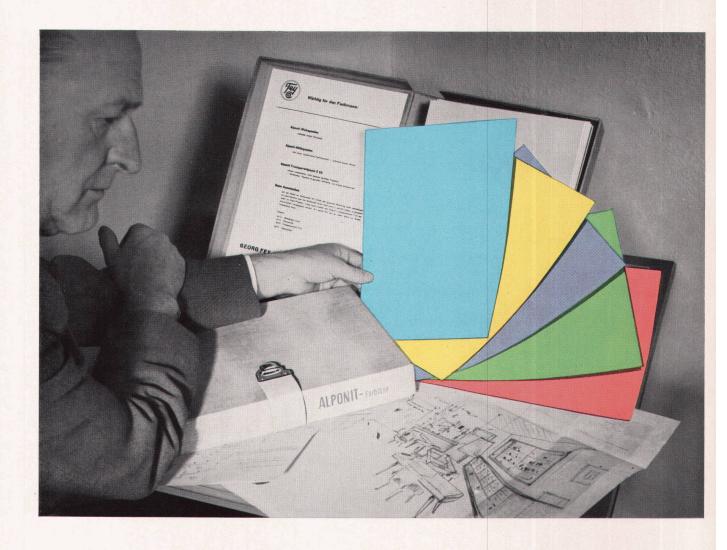
Wir freuen uns daher ganz besonders, dass wir für das neue Verwaltungszentrum in Vevey mit der Erstellung einer ALBIS-Motorwähler-Telephonanlage betraut wurden. Die Zentrale wurde in Zusammenarbeit mit der Telephondirektion Lausanne nach den besonderen betrieblichen Gegebenheiten des Unternehmens gebaut und für den Anschluss von 50 Amtsleitungen und 900 internen Teil-

nehmerstationen ausgerüstet. Zusätzliche ALBIS-Anlagen, wie Chefstationen für die individuelle Bedienung bevorzugter Teilnehmer, eine Telephon-Konferenz-Schaltung und ALBIS-Büro-Lichtruf dienen der weiteren Nachrichten-Uebermittlung.

Jedes Unternehmen weist betriebsbedingte Eigenheiten in seiner Organisation auf; die hervorragende technische Konzeption der ALBIS-Telephon-Anlagen und deren sprichwörtliche Zuverlässigkeit erlauben unseren Fachleuten, auch Ihre betrieblichen Nachrichtenprobleme zu lösen.

ALBISWERK ZÜRICH A.G. ZÜRICH 9/47 Vertretungen in Bern, Lausanne und Zürich

Für Sie, Herr Architekt...



ist unsere neue Farbkollektion das willkommene Hilfsmittel in der modernen Farbgestaltung:

100 Blatt Format A4 (lose geordnet in neutraler Kassette) moderne Farbtöne in Original-Anstrichfarben (nicht Druck)

Haben Sie Anstrichprobleme? Wir beraten Sie gerne.



Georg Fey & Co.

Lackfabrik
St. Margrethen SG Tel. 071/73466
Schweiz

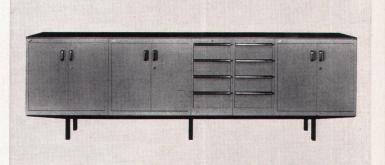




CITY — die neue Linie in Ihrem fortschrittlichen Büro, bringt Ihnen eine Atmosphäre arbeitsfreudiger Behaglichkeit



CITY Korpus, beliebig zusammenstellbar aus einzelnen Schränken



CITY Chef-Tischpult 200 \times 90 cm H: 75 cm. Mit oder ohne Rückwand Schubladen für Formate A4, A5, A6

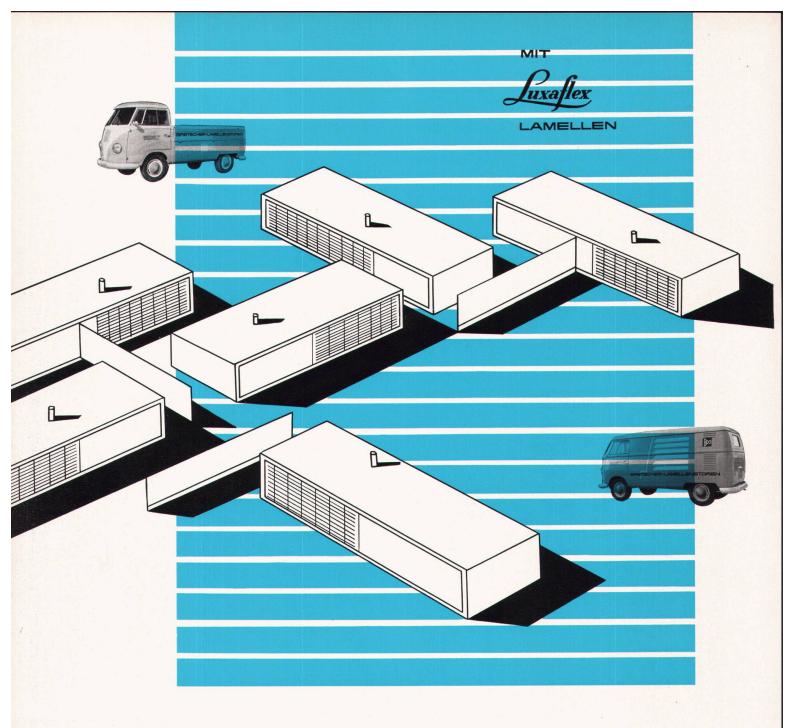


Ausgezeichnet durch die Jury der Schweizer Mustermesse Basel und des Schweizerischen Werkbundes Die gute Form Forme utile 1960

A+R WIEDEMAR/BERN

Kassen-, Tresor- und Stahlmöbelfabrik Seit 1862 Neuengasse 24 Telephon 031/2 35 94





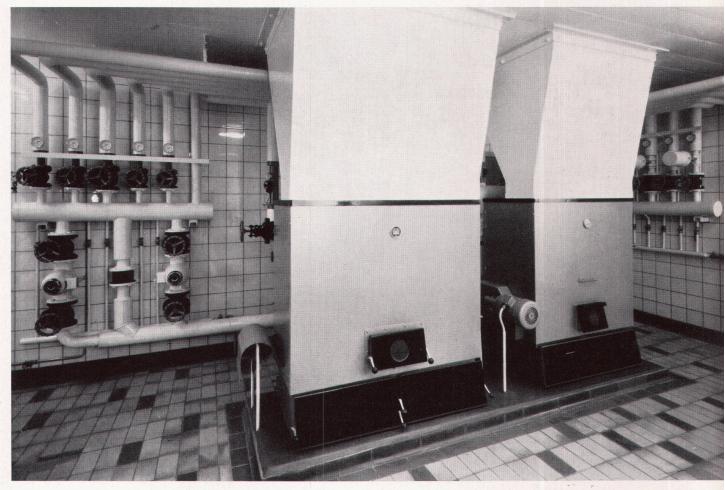
FÜR PRIVATBAUTEN FABRIKANLAGEN GESCHÄFTSHÄUSER SCHULHÄUSER SPITÄLER VERWALTUNGSGEBÄUDE USW. SIND



ELEGANT BEQUEM UND BETRIEBSSICHER

Die gute Procarbo-Anlage

Automatisierte Koksheizung in einem mittelgroßen Gärtnereibetrieb: Meyer Söhne, Allmendstraße 160, Basel

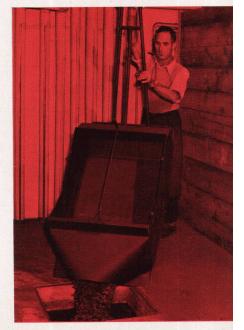


2 automatisierte Cérac-Kessel von 100 000 und 80 000 kcal/h.

Fabrikant: Zent AG, Ostermundigen.
Besondere Merkmale: Beschickung der Kessel
vom darüberliegenden Koksraum. Trennung
von Heizraum und Brennstofflager, somit immer
saubere Heizung. Aufgebaute Kesselbunker
mit Vorrat, der für ein ganzes Wochenende reicht.
Links neben Kessel Antriebe für automatische
Entschlackung. Die Schlackenschubladen werden
periodisch entleert.

Bild rechts: Tieferlegen der Kessel erlaubt die einfache Beschickung mit Hanbagg-Rollschaufel vom höherliegenden Koksraum aus. Eine bequeme und moderne Lösung! In der neuzeitlich geplanten Koksheizung braucht es weder Kohlenschaufel noch Spieß.

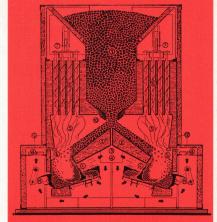
Für alle Auskünfte, Beratungen und unverbindlichen Projekte steht die PROCARBO zu Ihrer Verfügung.

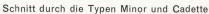


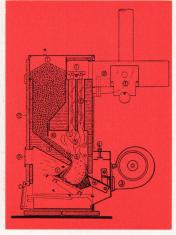


Zürich: Freigutstraße 7 Basel: St. Albanvorstadt 17 Lausanne: 3, chemin de Mornex

Der Cérac-Kessel der Zent AG, Ostermundigen







Schnitt durch die Typen Junior und

uskunft und Beratung: PROCARBO

auart

unior/

enior

onstruktion aus elektrisch geschweißtem Stahlblech. Wassermspülte Rauchröhren. Konstant steigende Züge mit oberem auchabgang. Obere Beschickung. Unterwindgebläse thermoatisch gesteuert. Mechanische, staubfreie Entschlackung, auf /unsch automatisch.

erwendbare Brennstoffgrößen

adette	15 000 WE/h	
inor I	22 000- 44 000 WE/h	
inor II	60,000_100,000 W/F/h	

Anthrazit 5/10-30/50 Anthrazit 5/10-30/50 Koks 5/10-15/25 Koks 5/10-15/25

85 000-700 000 WE/h Anthrazit 5/10-30/50 Koks 5/10-20/40

Luftzufuhr durch geräuschlos arbeitendes Niederdruckgebläse

Regulierung der Luftmenge

Feuerraum mit regulierbarer Sekundärluft

6 Röhrenheizfläche

1 Brennstoffbehälter

Rüttelvorrichtung zur täglichen Reinigung der Heizfläche Kaminanschluß mit Zugreglerklappe

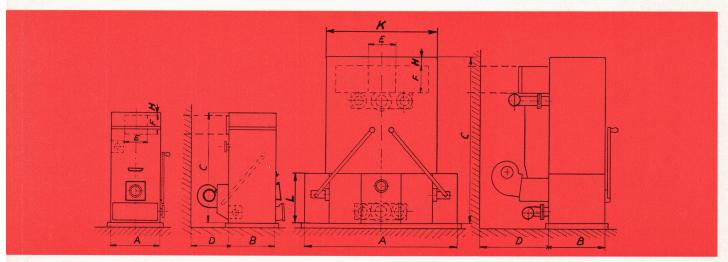
2 Brennstoffzufuhr durch Schwerkraft

Schauloch

10 Regulierung der Brennstoffschicht durch Einsätze

11 Entschlackungsvorrichtung: bei kleineren Typen durch Hebel, bei größeren automatisch durch Antriebmotor betätigt.

12 Wärme-Isolation



Type Leistung			Abmessungen									
		WE/h	A mm	B mm	C	D mm	E mm	F mm	H mm	K mm	L mm	
Cadette	C 15	15 000	440	450	905	300	205	155				
Minor I	M 22 M 32 M 44	22 000 32 000 44 000	465 540 610	510 510 510	1075 1185 1205	400 400 520	210 260 260	210 210 210	40 40 40			
Minor II	M 60 M 80 M 100	60 000 80 000 100 000	840 1060 1280	520 520 520	1345 1345 1345	800 800 800	310 410 510	210 260 260	40 40 40			
Junior	J 85 J 125 J 165	85 000 125 000 165 000	1665 1665 1665	540 690 845	1855 1855 1855	800 800 800	300 300 300	300 300 300	113 113 113	600 600 600	1228 1228 1228	
Senior	SS 190 SS 250 SS 310 SS 400 SS 500 SS 600 SS 700 SS 800 SS 900 SS 1000	190 000 250 000 310 000 400 000 500 000 600 000 700 000 800 000 900 000 1000 000	1886 1886 1886 1990 1990 1990 1990 1990 1990	865 980 1150 1330 1720 2100 2525 2610 3010 3290	2025 2025 2025 2200 2200 2200 2200 2200	800 800 800 800 800 900 900 900	350 350 400 400 500 600 700 800 900 1000	350 350 350 400 400 400 400 400 400 400				



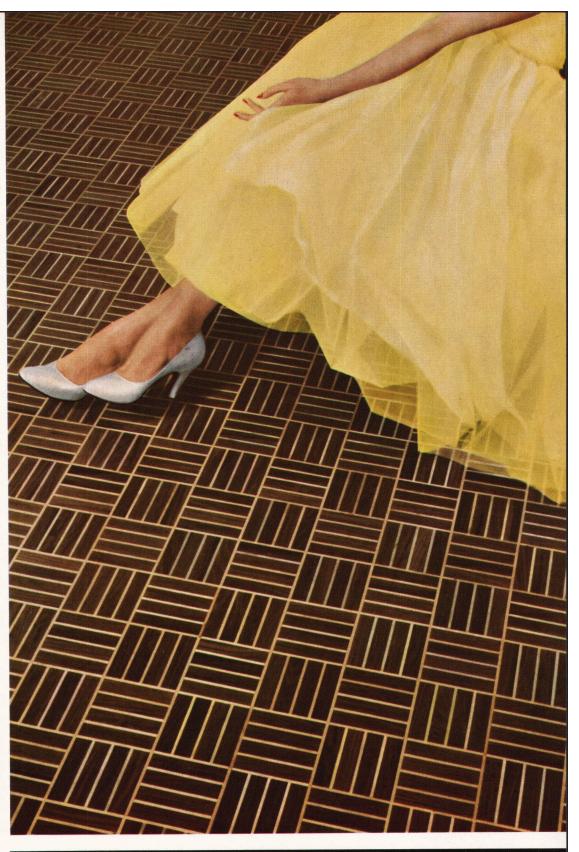
Eine Versicherung, die Sie keinen Rappen kostet

Wenn Sie bei der Ausarbeitung der Details für einen Arbeitsraum ein Labor einen Laden ein Restaurant ein Büro usw. an die Verwendung von Kunststoffplatten denken, fragen Sie unsern technischen Beratungsdienst an, ob und wie sich Ihre Idee am vorteilhaftesten durchführen lässt. Unsere Leute vom Beratungsdienst sind geschulte Praktiker und Spezialisten, die Ihnen vielleicht einen wertvollen Dienst erweisen können. Der Kellco-Beratungsdienst ist kostenlos. Bitte notieren Sie: Kellco-Beratungsdienst, Telefon 056/5 11 77

Kellco-Beratungsdienst KELCO 056 5117









Königlich wohnen Sie auf BW-Parkett

BAUWERK

AG

Telefon 071/7 37 33

St. Margrethen SG